

No. 17512. PROTOCOL ADDITIONAL TO THE GENEVA CONVENTIONS OF 12 AUGUST 1949, AND RELATING TO THE PROTECTION OF VICTIMS OF INTERNATIONAL ARMED CONFLICTS (PROTOCOL I), ADOPTED AT GENEVA ON 8 JUNE 1977¹

No 17512. PROTOCOLE ADDITIONNEL AUX CONVENTIONS DE GENÈVE DU 12 AOÛT 1949 RELATIF À LA PROTECTION DES VICTIMES DES CONFLITS ARMÉS INTERNATIONAUX (PROTOCOLE I), ADOPTÉ À GENÈVE LE 8 JUIN 1977¹

RATIFICATIONS and ACCESSION (a)

Instruments deposited with the Government of Switzerland on:

25 January 1990

UKRAINIAN SOVIET SOCIALIST REPUBLIC

(With effect from 25 July 1990.)

With the following declaration:

[UKRAINIAN TEXT — TEXTE UKRAINIEN]

«Українська Радянська Соціалістична Республіка, відповідно до пункту 2 статті 90 Протоколу I, визнає *ipso facto* і без спеціальної угоди відносно будь-якої іншої Високої Договірної Сторони, яка бере на себе таке ж зобов'язання, компетенцію Міжнародної комісії по встановленню фактів».

[TRANSLATION — TRADUCTION]

The Ukrainian Soviet Socialist Republic, in accordance with article 90, paragraph 2, of Protocol I, recognizes *ipso facto* and without special agreement, in relation to any other High Contracting Party accepting the same obligation, the competence of the International Fact-finding Commission.

14 February 1990

CZECHOSLOVAKIA

(With effect from 14 August 1990.)

19 February 1990 a

BARBADOS

(With effect from 19 August 1990.)

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 1125, p. 3, and annex A in volumes 1138, 1140, 1151, 1175, 1202, 1216, 1226, 1256, 1271, 1283, 1289, 1300, 1314, 1339, 1344, 1356, 1360, 1372, 1390, 1404, 1419, 1425, 1435, 1444, 1457, 1477, 1487, 1499, 1513, 1522, 1527, 1537 and 1552.

RATIFICATIONS et ADHÉSION (a)

Instruments déposés auprès du Gouvernement suisse le :

25 janvier 1990

RÉPUBLIQUE SOCIALISTE SOVIÉTIQUE D'UKRAINE

(Avec effet au 25 juillet 1990.)

Avec la déclaration suivante :

[TRADUCTION² — TRANSLATION³]

La République socialiste soviétique d'Ukraine, en vertu du paragraphe 2 de l'article 90 du Protocole I, reconnaît *ipso facto* et sans accord spécial à l'égard de toute autre Haute Partie contractante qui prend le même engagement la compétence de la Commission internationale de reconnaissance des faits.

14 février 1990

TCHÉCOSLOVAQUIE

(Avec effet au 14 août 1990.)

19 février 1990 a

BARBADE

(Avec effet au 19 août 1990.)

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 1125, p. 3, et annexe A des volumes 1138, 1140, 1151, 1175, 1202, 1216, 1226, 1256, 1271, 1283, 1289, 1300, 1314, 1339, 1344, 1356, 1360, 1372, 1390, 1404, 1419, 1425, 1435, 1444, 1457, 1477, 1487, 1499, 1513, 1522, 1527, 1537 et 1552.

² Traduction fournie par le Gouvernement suisse.

³ Translation supplied by the Government of Switzerland.

17 April 1990

YEMEN

(With effect from 17 October 1990.)

*Certified statements were registered by
Switzerland on 20 June 1990.*

17 avril 1990

YÉMEN

(Avec effet au 17 octobre 1990.)

*Les déclarations certifiées ont été enregis-
trées par la Suisse le 20 juin 1990.*
